

**БАРАЊЕ ЗА МЕЃУНАРОДНО РЕГИСТРИРАЊЕ НА ТРГОВСКА МАРКА (МТМ-4) /  
 КËРКЕСË ПËР РЕГЈИСТРИМ НДËРКОМБËТАР ТË МАРКËС ТРЕГТАРЕ (ТМН-4)  
 Државен завод за индустриска сопственост / Enti Shtetëror për Pronësi Industriale**  
*(да се пополни со машина за пишување или електронски / të plotësohet me makinë shkrimi ose elektronike)*

<b>1. Држава на потекло / Shteti i origjinës:</b>	
<b>2. Пријавата се поднесува според / Aplikimi depozitohet sipas</b> Мадридски договор / Marrëveshjes së Madridit Мадридски протокол / Protokollit të Madridit	
<b>3. Презиме и име, односно фирма и подносителот на пријавата / Mbiemri dhe emri ose kompania e aplikantit</b>	
<b>4. Седиште или адреса</b> <i>(ако се наведени повеќе адреси на повеќе подносители на барањето, адресата за кореспонденција да се назначи со подвлекување) / Selia ose adresa</i> <i>(nëse janë të dhëna më shumë adresa të më shumë aplikantëve, adresa e korrespondencës të përcaktohet me nënvizim):</i>	
<b>5. Застапник / Përfaqësues</b>  <i>Регистарски број / Numri i regjistrit:</i>	
<b>6. Број и датум на пријавата и регистарски број на трговската марка која служи како основ за меѓународна регистрација / Numri dhe data e aplikimit dhe numri i regjistrimit të markës tregtare e cila shërben si bazë për regjistrimin ndërkombëtar</b>  Датум на поднесување на пријавата / data e depozitimit të aplikimit: _____, број на пријавата ТМ / numri i aplikimit për МТ: _____, регистарски број на трговска марка / numri i regjistrimit të markës tregtare: _____.	
<b>7. Право на првенство</b> <i>(датум, држава и број на првата пријава) / e drejta e prioritetit</i> <i>(data, shteti dhe numri i aplikimit të parë)</i>	
<b>8. Изглед на трговска марка / Dukja e markës tregtare</b>	<b>10. Тродимензионална трговска марка/markë tredimensionale</b> <b>11. Транслитерација на трговска марка / transliterim i markës tregtare:</b> <b>12. Превод на трговската марка на француски јазик, доколку пријавата се поднесува според Мадридскиот договор, односно англиски или француски јазик доколку пријавата се поднесува според Мадридски протокол / Përkthimi i markës tregtare në gjuhën frënge, nëse kërkesa paraqitet në përputhje me Marrëveshjen e Madridit ose në gjuhën angleze ose frënge, nëse kërkesa paraqitet në përputhje me Protokollin e Madridit:</b> <b>13. Колективна трговска марка / Markë tregtare kolektive</b> <b>Сертификатна трговска марка / Markë tregtare certifikuese</b> <b>14. Список на производи и услуги на француски јазик доколку пријавата се поднесува според Мадридскиот договор, односно на англиски или француски јазик доколку пријавата се поднесува според Мадридскиот протокол</b> <i>(ако нема доволно простор, се поднесува посебен список во два примерока) / Lista e produkteve dhe shërbimeve në gjuhën frënge në qoftë se aplikimi është paraqitur sipas Marrëveshjes së Madridit, ose në gjuhën angleze ose gjuhën frënge, nëse aplikimi është paraqitur sipas Protokollit të Madridit</i> <i>(nëse nuk ka hapësirë në dispozicion, një listë e veçantë paraqitet në dy kopje)</i>
<b>9. Назначување на боите и на комбинациите на бои / Emërimi i ngjyrave dhe kombinimeve me ngjyra</b> <i>(на француски јазик, доколку пријавата се поднесува според Мадридскиот договор, односно на англиски или француски јазик доколку пријавата се поднесува според Мадридскиот протокол / në gjuhën frënge, nëse kërkesa është paraqitur sipas Marrëveshjes së Madridit, në gjuhën angleze ose në gjuhën frënge, nëse kërkesa është paraqitur sipas Protokollit të Madridit):</i>	

## 15. Земји за кои се бара / Shtetet për të cilat kërkohet

МД/ММ= држави членки на Мадридскиот договор / shtete anëtare të merrëveshjes së Madridit

МП/РМ= држави членки на Мадридскиот протокол / shtete anëtare të Protokollit të Madridit

МД & МП = држави членки на Мадридскиот договор и држави членки на Мадридскиот протокол

AC	Антика и Бардуба(МП)/Antika dhe Barduba(PM)	KP	ДР Кореја (МД & МП)/RD e Koresë (MM&PM)
AL	Албанија (МД & МП)/Shqipëria (MM&PM)	KR	Република Кореја (МП)/Republika e Koresë (PM)
AM	Ерменија (МД & МП)/Armenia (MM&PM)	KZ	Казакстан (МД)/Kazakistan (MM)
AN	Холандски Антили (МП)/Antillet Hollandeze(PMP)	LI	Лихтештајн (МД & МП)/Lihteshtajn (MM&PM)
AT	Австрија (МД & МП)/Austria (MM&PM)	LR	Либерија (МД)/Liberi (MM)
AU	Австралија (МП)/Australia (PM)	LS	Лесото (МД & МП)/Lesoto (MM&PM)
AZ	Азербејџан (МД & МП)/Azerbejxhani (MM&PM)	LT	Литванија (МП)/Lituani (PM)
BA	Босна и Херцеговина (МД & МП)/Bosnjë dhe Hercegovinë (MM&PM)	LV	Латвија (МД & МП)/Letoni (MM&PM)
BG	Бугарија (МД & МП)/Bullgaria (MM&PM)	MA	Мароко (МД & МП)/Maroko (MM&PM)
BH	Бахраин (МП)/Bahreini (PM)	MC	Монако (МД & МП)/Monako (MM&PM)
BT	Бутан (МД & МП)/Butani (MM&PM)	MD	Република Молдавија (МД & МП)/Republika e Moldavisë (MM&PM)
BM	Боцвана (МП)/Bosvana (PM)	ME	Црна Гора (МД & МП)/Mali i Zi (MM&PM)
BX	Бенелукс (МД & МП)/Beneluksi (MM&PM)	MG	Мадагаскар (МП)/Madagaskar (PM)
BY	Белорусија (МД & МП)/Bjellorusi (MM&PM)	MN	Монголија (МД & МП)/Mongoli (MM&PM)
CH	Швајцарија (МД & МП)/Zvicër (MM&PM)	MZ	Мозанбик (МД & МП)/Mozanbik (MM&PM)
CM	Кина (МД & МП)/Kinë (MM&PM)	NA	Намбија (МД & МП)/Namibi (MM&PM)
CU	Куба (МД & МП)/Kubë (MM&PM)	NO	Норвешка (МП)/Norvegji (PM)
CY	Кипар (МД & МП)/Qipro (MM&PM)	OM	Оман (МП)/Oman (PM)
CZ	Република Чешка (МД & МП)/Republika Çeke (MM&PM)	PL	Полска (МД & МП)/Poloni (MM&PM)
DE	Германија (МД & МП)/Gjermania (MM&PM)	PT	Португалија (МД & МП)/Portugali (MM&PM)
DK	Данска (МП)/Danimarka (PM)	RO	Романија (МД & МП)/Rumuni (MM&PM)
DZ	Алжир (МД)/Algjeria (MM)	SR	Србија (МД & МП)/Serbi (MM&PM)
EE	Естонија (МП)/Estonia (PM)	RU	Руска Федерација (МД & МП)/Federata Ruse (MM&PM)
EG	Египет (МД)/Egjipti (MM)	SD	Судан (МД)/Sudan (MM)
EM	Европска Унија (МП)/Bashkimi Evropian (PM)	SE	Шведска (МП)/Suedi (PM)
ES	Шпанија (МД & МП)/Spanjë (MM&PM)	SC	Сингапур (МП)/Singapur (PM)
FI	Финска (МП)/Finlandë (PM)	SI	Словенија (МД & МП)/Slloveni(MM&PM)
FK	Франција (МД & МП)/Francë (MM&PM)	SK	Словачка (МД & МП)/Slovakia(MM&PM)
GB	Велика Британија (МП)/Britania e madhe (PM)	SL	Сиера Леоне (МД & МП)/Siera Leone(MM&PM)
GE	Грузија (МП)/Gjeorgji (PM)	SM	Сан Марино (МД & МП)/San Marino(MM&PM)
GH	Гана (МП)/Ganë (PM)	ST	Сао Томе и Приципе (МП)/Sao Tome dhe Pricipe(PM)
GR	Грција (МП)/Greqi (PM)	SU	Сирииска Арапска Република (МД&МП)/Republika Arabe e Sirisë (MM&PM)
HR	Хрватска (МД & МП)/Kroaci (MM&PM)	CZ	Свазиленд (МД & МП)/Svazilend (MM&PM)
HU	Унгарија (МД & МП)/Hungari (MM&PM)	TJ	Тадикистан (МД)/Tahhikistan (MM)
IE	Ирска (МП)/Irlandë (PM)	TM	Туркменија (МП)/Turkmeni (PM)
IR	Исламска Република Иран (МД & МП)/Republika Islamike e Iranit (MM&PM)	TR	Турција (МП)/Turqi (PM)
IS	Исланд (МП)/Islandë (PM)	UA	Украина (МД & МП)/Ukrainë (MM&PM)
IT	Италија (МД & МП)/Itali (MM&PM)	US	Обединети Американски Држави (МП)/Shtetet e Bashkuara të Amerikës (PM)
JP	Јапонија (МП)/Japoni (PM)	UZ	Узбекистан (МП)/Uzbekistan (PM)
KE	Кенија (МД & МП)/Kenij (MM&PM)	VN	Виетнам (МД & МП)/Vietnam (MM&PM)
KG	Киргизија (МД & МП)/Kirgizi (MM&PM)	ZM	Замбија (МП)/Zambi (PM)

<b>16. Износ на уплатените такси за меѓународна регистрација / Shuma e tarifave të paguara për regjistrimin ndërkombëtar</b>	<b>во швајцарски франци / në franga zvicerane</b>
а) основна такса за _____ тарифë bazë për години / vite	_____
б) дополнителна такса за _____ класи / tarifa (за секоја класа над 3 класи) shtesë për klasat (për çdo klasë më shumë se 3 klasa)	_____
с) дополнителна такса за _____ земји за кои се бара заштита / tarifa shtesë për shtetet në të cilat kërkohet mbrojtje	_____
д) индивидуална такса / taksa individuale	_____
<b>Вкупно / Gjithsej:</b>	_____
<b>17. Такса за барањето во износ од / Tarifa për kërkesën në shumën prej _____ Денари / Denarë</b>	
<b>18. Прилози кон барањето / Bashkangjitur kërkesës</b>	
<i>3 примерока на трговската марка / 3 kopje të markës tregtare</i>	
<i>3 примерока на списокот на производи и услуги / 3 kopje të listës së produkteve dhe shërbimeve</i>	
<i>Доказ за уплата на такса за пријава / Dëshmi për tarifën e paguar për aplikim</i>	
<i>Потврда на Меѓународното биро за уплатена такса / Konfirmimi i Byrosë Ndërkombëtare për pagesën e realizuar</i>	
<i>Полномошно на застапникот / Autorizimi i përfaqësuesit</i>	
<b>19. Кога барањето за меѓународна регистрација на трговската марка се поднесува врз основа на национална пријава во државите кои се членки на Мадридскиот протокол или на Мадридскиот договор и Протокол истовремено, треба да се наведи дали пријава за меѓународна регистрација ќе се достави до Меѓународното биро пред или после извршената национална регистрација / Kur aplikimi për regjistrimin ndërkombëtar të një marke tregtare paraqitet në bazë të një kërkesë kombëtare në shtetet që janë anëtare të Protokollit të Madridit ose të Marrëveshjes dhe Protokollit të Madridit në të njëjtën kohë, duhet të tregohet nëse një aplikim ndërkombëtar i regjistrimit do të depozitohet në Byronë Ndërkombëtare para ose pas regjistrimit kombëtar të realizuar.</b>	
<i>Пријавата да се поднесе врз основа на поднесена национална пријава / Aplikimi duhet të dorëzohet në bazë të aplikimit të depozituar kombëtare</i>	
<i>Пријавата да се поднесе врз основа на извршена национална регистрација / Aplikimi duhet të depozitohet në bazë të regjistrimit kombëtar</i>	

**Потпис или печат на подносителот Односно потпис или печат на застапникот / Nënshkrimi dhe vula e aplikantit ose nënshkrimi dhe vula e përfaqësuesit**

**Потпис и печат на Државниот завод за индустриска сопственост / Nënshkrimi dhe vula e Entit Shtetëror për Pronësi Industriale**